



Für die normgerechte Installation sind die örtlich gültigen Vorschriften zu konsultieren (SVGW W3, DIN 1988, etc.)

For an installation to correct standards, please respect the regional valid regulations (SVGW W3, DIN 1988, etc.)

Pour le respect des normes d'installation, veuillez respecter s.v.p. les consignes d'installation (SVGW W3, DIN 1988, etc.)

	Brauchwarmwassererwärmer	Hot-water tank without recirculating pump	Ballon d'eau chaude sans pompe de recyclage
	s1 ohne Zirkulation	(s1)	
	s2 mit Zirkulation	(s2)	Hot-water tank with recirculating pump
	s3 Schichtspeicher ohne Zirkulation	(s3)	Hot-water storage without recirculating pump
	s4 Schichtspeicher mit Zirkulation	(s4)	Hot-water storage with recirculating pump
	s5 Durchlauferhitzer mit Schnellregelmischventil (252.6043.104)	(s5)	Instantaneous heater with fast acting mixing valve (252.6043.104)
	s6 Schnellregelmischventil (252.6043.104) vor der Entnahmestelle	(s6)	Regulation with fast acting mixing valve (252.6043.104) close to the outlet

	Thermostatisches Mischventil	Thermostatic mixing valve	Mitigeur thermostatique
	+ Warmwassereintritt/-Kaltwassereintritt	+ Inflow of hot water/-Inflow of cold water	+ Entrée d'eau chaude/-Entrée d'eau froide
	MIX Mischwasserabgang	MIX Outflow of mix water	MIX Sortie d'eau mitigée
	■ Wasserzähler	■ Water meter	■ Compteur d'eau
	☒ Druckreduzierventil	☒ Pressure reducing valve	☒ Réducteur de pression
	☐ Feinfilter	☐ Fine mesh strainer	☐ Filtrefin
	☒ Absperrorgan (☒ mit Auslaufventil)	☒ Shut-off valve (☒ with Bib cock)	☒ Organe d'arrêt (☒ avec Robinet à bec)
	☒ Rückflussverhinderer	☒ Check valve	☒ Soupape de retenue
	☒ Sicherheitsventil mit Federbelastung	☒ Spring-operated safety valve	☒ Soupape de sûreté à ressort
	∅ Thermometer	∅ Thermometer	∅ Thermomètre